

**A** 

Bur Erinnerung an das Waldfest im wüsten Dorfe Reinhardtswalde am 15. Juni 1924

> ्री herausgegeben ें। als eine Festgabe von

> Fr. Bernh. Störzner



Verlag!

Buchhandlung Otto Schmidt, Arnsdorf in Sachsen

Fruß aus dem Wüsten Dorfe Reinhardswe

## Vorwort.

Wiederholt bin ich aufgesordert worden, wenn ich Bereine oder auch einzelne Personen einmal nach dem wüssen Dorse im Karswalde sührte und an Ort und Stelle von den vergangenen Tagen des in Kampf und Streit untergegangenen Dorses Reinhardtswalde erzählte, doch die im Volke lebenden Sagen und Ueberlieserungen in Form eines Schristchens zu veröffentlichen. Ich mache hiermit den Ansang. Möge das Reinhardtswalder Sagenbüchlein bei allen Teilnehmern des Waldsestes und bei allen Freunden unserer lieben Keimat und der Volkskunde eine freundliche Ausnahme sinden!

Arnsdorf i. Sa., am 1. Juni 1924.

Oberlehrer Kantor Fr. Bernh. Störzner.



### Vorbemerkung.

or 500 Jahren lag mitten im Karswalde westlich von der heutigen Bahnlinie Arnsdorf—Pirna und südwestlich von den bekannten Torsstichen bei Arnsdorf eine fränkische Siedlung, Reinbardiswalde genannt. Sie war kirchlich mit Kleinwolmsdorf bei Radeberg verbunden. Der Wolmsdorfer Pfarrer wanderte wohl täglich nach Reinhardtswalde, um im dortigen Marienstinklein Messe zu lesen

kirchlein Messe zu lesen. —

Glückliche Menschen wohnten einst in jenem stillen, abgelegenen Walddorfe, die mit Feld= und Gartenbau und Fischzucht sich beschäftigten. - Da kam der Krieg! Fanatische Mordbrenner zogen durchs Land. Dörfer und Klöster gingen in Flammen auf. Hussiten standen eines Tages auch vor dem Städtchen Jockrim am Nordabhange des Stolpener Berges, ver= wandelten es in eine Trümmerstätte und berannten nun die Burg Stolpen, den Lieblingssitz des Meißner Bischofs. Doch vergeblich! — Bei Kelmsdorf schlugen sie darauf in der Nähe der Kirche am Katharinenwasser ein großes Lager auf, von dem noch deutliche Reste zu sehen sind: Wall und Graben, im Volksmund die Hussitenschanze genannt. — Von hier aus durchstreiften die Hussiteu Monate hindurch die ganze Umgegend, plünderten. raubten, brandschaften und mordeten. Bei jenen Streif= zügen ging eines Tages auch Reinhardtswalde, gleich anderen Dörfern in Stolpens und Radebergs Umgebung

in Flammen auf.\* — Reinhardtswalde mit seinen stroh= gedeckten Holzhäusern war in wenigen Stunden ein rauchender Schutt= und Trümmerhausen geworden. Weiber und Kinder waren geflüchtet, andere von den Mordbrennern erschlagen, die Männer und Jünglinge im Kampfe mit den Kussiten gefallen. —

Das niedergebrannte Dorf wurde nicht wieder aufgebaut. Nach Jahren hatte der Wald seine Stätte überzogen, und wo einst fröhliche Kinder spielten und lachten äst heute das Reh auf einsamer Waldwiese und geht zur Tränke am ehemaligen Dorfbächlein, noch

heute das Reinhardtswalder Wasser genannt.

Die heimaklos gewordenen und noch lebenden Be= wohner des untergegangenen Dorfes fanden bei Ver= wandten und Bekannten in den umliegenden Ortschaften, wie in Kleinwolmsdorf, Erkmannsdorf, einzelne auch in Arnsdorf, Fischbach und Wilschdorf, liebevolle Auf= nahme. — Generationen sind seitdem gekommen und gegangen. Die Zeugen jener blutigen Tage sind längst vermodert und vermorscht. Viele von ihnen schlafen draußen in dem stillen Waldtale. Ihre Gräber sind aber mit der Zeit freilich verwischt. Nur der Kügel, auf dem einst das mit Stroh und Schindeln gedeckte Kirchlein stand, ist noch deutlich erkennbar. Im Volks= mund wird er der Kirchberg genannt und auf den Generalslabskarten auch mit diesem Namen bezeichnet. Rings um das kleine Gotteshaus lag der Friedhof, von dessen Ringmauer in der 2. Hälfte des 19. Jahr= hunderts noch Reste vorhanden waren. Vor 100 Jahren wurde auf dem Kirchberg beim Bäumeroden ein Grab=

<sup>\*</sup> Vgl. das Schriftchen des Verfassers: "Wie Reinhardtswalde bei Stolpen wüste wurde." Verlag v. Hübner in Baußen.

gewölbe entdeckt. — Vom Kirchberge führte ein Kohl= weg hinab zum Dorfe. Es war der Leichenweg, auf dem man die Verstorbenen hinauf nach dem Gotles= acker zur letzten Ruhe brachte. Er ist noch deutlich erkennbar.

Der Reinhardtswalder Kirche schräg gegenüber lag der Gasthof, der Krug von Reinhardtswalde. Vor ihm breitete sich der von einer großen Linde überschattele Dorfplaß aus. Sier war auch der steingesaßte Dorfsbrunnen, zu dem gegen Abend die Frauen und Mädchen kamen, um Wasser zu schöpfen.

Am oberen Ende des Dorfes, nach der Budikiner Landstraße zu, lag am alten Bischofswege die Reinshardtswalder Mühle. Die hohen Dämme der ehemaligen Mühlteiche sind noch zu sehen. Vor wenigen Jahren war auch noch ein Slück Mauer vorhanden, jedenfalls ein Rest der Reinhardtswalder Mühle.—

Um Reinhardtswalder Wasser, das murmelnd durch den stillen Wiesengrund zieht und in der Nähe der Insel mit der Röder sich vereinigt, lagen links und rechts die Gehöfte. Noch sind da und dort deutlich die Rampen zu sehen, welche die Lage der Häuser kennzeichnen.

Ueber die Geschichte von Reinhartswalde wissen wir leider nicht allzuviel. In den alten Urkunden ist wenig zu sinden. Wir sind in der Kauptsache auf das ans gewiesen, was uns die Volksüberlieserung berichtet, und Frau Saga ist da viel beschäftigt gewesen und hat mit dem immergrünen Eseu deutscher Dichtung das wüste Dorf lieblich umrankt und raunt und flüstert daselbst allerorten.

## Die aufgefundene Glocke von Reinhardtswalde.

or vielen, vielen Jahren, da noch Wildschweine unsere Wälder bewohnten, wurde auf dem Kirch= berg im wüssen Dorfe eine Glocke aufgefunden. war von Wildschweinen aus der Erde ausgewühlt worden. Hühner sollen die noch mit Erde bedeckte Glocke ganz freigescharrt haben und eine Frau mit Namen Hanne habe beim Beerensuchen die Glocke entdeckt.

Die Glocke wurde nach dem benachbarken Wilsch= dorf gebracht. wo man gerade recht nötig eine brauchte. Dort hängt sie noch heute oben im Kirchtume und ruft wie ehedem allsonntäglich die Beter zum Gotteshause. Sie ist von den drei dortigen Kirchenglocken die kleinste und älteste.\* Aus ihrem Klange wollten früher die

Leule die Worle hören:

"Saue wühle — Henne scharre — Sanne fand 'se." —

<sup>\*</sup> Die "Neue Sächs. Kirchengalerie" schreibt im Band "Ephorie Pirna", Seite 671, von ihr: Die kleine Glocke, die 150 kg wiegt, stammt aus der Zeit vor der Reformation und ist eine Megglocke gewesen.

Bemerkung. In Praßers Chronik vom Jahre 1869 heißt es hierüber Seite 200: "Auf dem Plage, wo die Reinhardtswalder Kirche gestanden hat, fand man vor langen Zeiten eine Glocke, welche, wie man erzählt, durch eine Wild= saue zum Vorschein gekommen sein soll und die auf dem Kirchturm zu Wilschdorf hängt. Dieselbe hat einen silver= artigen Klang, aus dem man früher die Worte hat ver= nehmen wollen: "Saue wühle —! Henne scharre!"

# Die Glocken von Reinhardtswalde tönen.

inst war ein Jäger im wüsten Dorse auf dem Ansstande. Es mochte um Mitternacht sein. Der Vollmond stand hoch oben überm Walde und machte die Nacht zum Tage. Tiesste Stille ringsum! Kein Lüstchen regte sich. Es war, als ob auch die Bäume schliesen. Da drang plötzlich an des Jägers Ohr vom Kirchberge her das silberhelle Klingen einer Glocke, bald stimmt eine zweite ein. Der Weidmann lauschte auf und wunderte sich nicht wenig über das sellsame Tönen von Glocken mitten im einsamen Wald. Unsangs glaubte er, sich getäuscht zu haben, aber bald merkte er, daß es doch Wirklichkeit war.

Und was war denn das? — Kaum traute er seinen Augen! Durch den dämmernden Wald schimmert drüben vom Kirchberge her ein strohgedecktes Kirchlein, dessen Spikbogensenster hell erleuchtet waren. Da und dort im stillen Wiesengrund erhoben sich kleine Kütlen, die Käuser von Reinhardtswalde. — Als in den umliegenden Dörfern die Glocken die erste Morgenstunde verkündigten, verstummten plößlich die Glocken drüben auf dem Kirchsberge. Im selbigen Augenblick verschwand auch das Kirchlein, und die Kütten im Wiesental waren nicht mehr zu sehen.

### Das wundertätige Marienbild.

n der Reinhardtswalder Kirche befand sich ein aus Holz geschnitztes Marienbild, von dem nach dem Volksglauben Wunder ausgingen. Zu ihm wallfahrteten darum die Frommgläubigen aus weitester Umgegend,

und an solchen Tagen herrschte gar reges Leben und

Treiben in Reinhardtswalde. —

Bei dem Brande des Dorfes und des Gotteshauses 1429 blieb das wundertätige Gnadenbild unverletzt, und man erblickte es eines Tages droben in dem Geäst einer alten Linde in der Nähe des heutigen Wolms= dorfer Rittergutes. Es war auf wunderbare Weise

gereltet worden.

Jahre hindurch hing es nun auf jener Linde und war Wind und Wetter ausgeseht. Da brachte man das Madonnenbild nach der Kapelle im Schlosse zu Kleinwolmsdorf. Hier blieb es Jahrzehnte hierdurch. Später kam es in die Kirche "Zu Unsrer Lieben Frauen" zu Radeberg und blieb hier bis zu jenem surchtbaren Stadtbrande am 13. Juli 1714. Seitdem ist es spurslos verschwunden.

#### Die Wunderblume.

mit ihren zwei Kindern, einem Knaben und einem Mädchen, im wüsten Dorse, um Beeren zu sammeln. Frühzeitig waren sie von zu Kause dahin aufgebrochen, um den Tag recht ausnüßen zu können. Als die Sonne am höchsten stand und den sleißigen Beerensammlern die Mittagszeit ansagte, sprach die Mutter zu ihren Kindern: "Nun wollen wir unser Mittagsbrot verzehren!" Die Kleinen kamen schnell herbei, und die Mutter teilte unter sie die mitgebrachten Bemmen aus. Sedes erhielt auch ein Töpschen Kassee, den sie im Krug von zu Kause mitgenommen hatte. Wie das allen schweckte! Die köstliche Waldlust hatte den Appetit gehoben. Fröhlich plauderten die Kinder und freusen

sich, daß sie dis jest so viele Beeren gesunden hatten. "Wie wird auch der gute Vater sich freuen!" meinte der Knade. Da rief plößlich das Mädchen aus: "Multer! Mutter! Sieh doch die schöne Blume! Die leuchtet ja wie Gold!" — Die Mutter folgte mit ihren Blicken der angedeuteten Richtung. Ja, was war das! — Von jener Blume ging ein leuchtender Schein aus, der so hell war, daß er fast die Augen blendete. Voll Verwunderung blickten Mutter und Kinder jene seltsame Blume an, doch wagte es niemand, hinüber zu gehen und sie zu pslücken. So mochten mehrere Minuten vergangen sein, als die Blume auf einmal blikartig ausleuchtete und — verschwand. Sie war nirgends mehr zu sehen. —

Noch an manchem Tage kam die Frau mit ihren Kindern ins wüste Dorf, aber jene Wunderblume hat sie nicht wieder gesehen. Sie blüht selten; aller hundert Jahre nur an einem bestimmten Tage eine Stunde lang zur Mitsagszeit. Wer da gerade im wüsten Dorf ist und es wagt, die Wunderblume zu brechen, der kann mit ihrer Silse alle verborgenen Türen, die zu großen Schäßen sühren, sinden und öffnen. Er würde unersmesslich reich werden.

# Das weiße Männchen auf dem Rirchberge.

in alter Waldarbeiter aus Kleinwolmsdorf hatte sich einst am Kirchberge eine Hütte aus Reisig und Moos hergerichtet. In ihr suchte er Unterschlupf, wenn er bei seiner Arbeit etwa von einem Gewitter oder von einem hestigen Regengusse überrascht wurde. Zur Zeit des Sommers blieb er sogar nachts in seiner

Hütte, um dann früh rechtzeitig mit der Arbeit wieder

beginnen zu können.

An einem schönen Sommerabend nahm er abermals in seiner Hütte Quartier. Es war eine herrliche Nacht! Droben am Himmel funkelten die Sterne in seltener Pracht. Die Nachtkäuschen klagten, und die Wipfel der Bäume rauschten so sellsam. Bis gegen 11 Uhr saß der Einsiedler vor der Hütte, schmauchte sein Pfeischen und lauschte in die stille Nacht hinaus. Da bemerkte er plöglich, wie aus dem Wiesengrunde den Leichenweg herauf nach dem Kirchberge zu eine weiße Gestalt von zwerghaf er Größe langsam geschritten kam. Das bleiche Gesicht des Männchens umwallte ein langer, schnee= weißer Bart. Eine hellgraue Mönchskutte bildete das Kleid. Unter dem linken Arme trug das weiße Männchen ein großes Buch, in der linken Hand ein Licht. Be= dächtig schritt die Gestalt dahin. — Auf einem Baum= stumpse mitten auf dem Kirchberge ließ das Gespenst sich nieder, breitete das Buch vor sich auf den Knieen aus, stüßte sich mit beiden Armen, nachdem es das Licht vor sich auf die Erde gestellt halle, darauf. Wohl über eine halbe Stunde blieb das weiße Männchen unbeweglich in dieser Stellung auf dem Baumstumpse hocken, dann richlele es plöglich den Kopf auf, tat einen tiesen Seufzer, klappte das Buch wieder nahm es unter den Arm, erhob sich und schrift lang= sam hinab in den Wiesengrund, woher es gekommen Bald war das geheimnisvolle Männchen Alugen des alten Waldarbeiters entschwunden. schlug es drüben in Kleinwolmsdorf vom Kirchtum Zwölf.

Der Einsiedler war über das Erlebte so erschrocken und aufgeregt, daß er für diese Nacht keinen Schlaf sinden konnte. Herzlich froh war er, als die aufgehende Sonne die Spiken der Bäume beleuchkete und den Unbruch des jungen Tages verkündete. Von jenem Tage ab blieb der alte Waldarbeiter nachts nicht wieder in seiner Waldhütte.

Wie die Leute sich erzählen, soll das weiße Männchenauch in den hellsten Mittagsstunden auf dem Kirchberge

des wüsten Dorses zeitweilig sich sehen lassen.

#### Die Geisterhochzeit.

ur Sommerszeit ging einmal ein Handwerksbursche von Dittersbach aus nach Kleinwolmsdorf. Um die Mittagszeit kam er durch das wüste Dorf Rein= hardtswalde. Keiß brannte die Sonne nieder, und die Kühle des Waldes tat ihm wohl. Da stand, als er in den stillen Wiesengrund einbog, am Wege ein altes, mit Stroh gedecktes Wirlshaus, aus dessen geöffneten kleinen Fenstern lustige Weisen drangen. Er trat neu= gierig näher und merkte gar bald, daß hier eine Hoch= zeit geseiert und in der niedrigen Schankstube Hochzeits= tanz abgehalten wurde. Schüchtern trat der Wander= bursche ein. Er wunderte sich über die altmodische Tracht der Hochzeitsgäste. Wie er so still zuschaufe, kam die Braut auf ihn zu und forderte ihn zum Tanze auf. Dann reichte sie ihm einen silberbeschlagenen Krug, bis an den Rand mit perlendem Weine gefüllt. Der Wanderbursche tat einen kräftigen Zug, sah dem Koch= zeitstanze noch ein Weilchen zu und seste sich sodann auf eine Steinbank draußen vor der Kaustür. war er eingeschlasen. Als er erwachte, war kein Wirts= haus mehr zu sehen. Selfsam! Der Kandwerksbursche saß auf einem bemoosten Steine unter einer jahrhundert= alten Kiefer am Waldessaume. Vor ihm lag eine einsame Waldwiese. Die Sonne neigte sich soeben zum Untergang, und oben in den Wipfeln der Bäume sangen die Vöglein ihr Abendlied. — Hatte er denn geträumt oder war es Wirklichkeit gewesen? — Kopsschüttelnd stand der Bursche auf und ging nun nach Kleinwolmsz dorf. Dort erzählte er den Leuten, was ihm Seltsames im wüsten Dorfe begegnet war.

# Wie das Frauenholz zu seinem Namen gekommen sein soll.

Einen Teil des wüssen Dorfes Reinhardtswalde bildet das "Frauenholz". Und wie kam das

zu seinem Namen? —

Eine lange Zeit nach der Zerstörung des Dorfes wurde die Reinhardtswalder Flur auf staatliche Anordnung hin geteilt. Hierzu setzte man einen bestimmten Tag an. Die Bewohner von Erkmannsdorf, Klein= wolmsdorf und Wilschdorf, da hier noch Nachkommen der geflüchteten Reinhardtswalder lebten, hatten Ein= ladung von der Behörde erhalten. Sie sollten die Flur des untergegangenen Dorfes gegen Erlegung der rück= ständigen Steuern übernehmen. Doch die Wilschdorfer erschienen gar nicht. Sie verzichteken. Darum wurde die Reinhardtswalder Flur den Erkmannsdorfern und Wolmsdorfern zugesprochen. Bei jener Verkeilung ging aber nicht alles ab. Eine Reinhardtswalder Frau, die in Kleinwolmsdorf Nr. 66 wohnte, sagte: "Ich nehme, was übrig bleibt!" — Und es blieben 34 Acker (68 Scheffel) Wald übrig. Jenes Waldgebiet murde nun der befressenden Frau zugesprochen. Darum nannten fortan die Leuse den Wald "der Frau ihr Holz" oder das "Frauenholz."

Jene Reinhardtswalder Frau hinterließ keine Erben. Dadurch kam das "Frauenholz" nach ihrem Tode an den Staat. Jedoch 1852 wurde es vom damaligen Lehnrichter Hüber in Kleinwolmsdorf durch Tausch erworben. Der Lehnrichter trat für das Frauenholz den "Pinchteich" und den "Flüchteich" an den Staat ab. Die wurden darauf entwässert und später bepflanzt, der Pinchteich lag am Wege, der von der Elbersdorfer Wiese nach den Torsstichen sührt, der Flüchteich an der Baußner Straße bei Wilschorf.

### Die vergrabene Kriegskasse.

m Sommer 1813 schlugen die Franzosen ein großes Kriegslager zwischen Fischbach und dem Kars= walde auf. Sie führten eine Kriegskasse bei sich, dazu viele Gold= und Silbergeräte eines Fürsten. Jene Kriegskasse wurde nebst anderen Schähen von sran= zösischen Offizieren auf einer einsamen Waldwiese in der Nähe des wüsten Dorfes versenkt. Nun mußte aber ganz plöglich das französische Lager wegen des Nahens eines ungleich größeren russischen Geeres ab= gebrochen werden. In der Eile sollen die Fran= zosen vergessen haben, die versenkte Kriegskasse und die übrigen Schäße mitzunehmen. Das Versäumte später nachzuholen, das war nicht mehr möglich, da die Franzosen vor der Uebermacht der Verbündeten immer weiter nach Westen zu weichen mußten, und es soll die sranzösische Kriegskasse von 1813 noch heute auf jener Waldwiese vergraben liegen. Darum haben schon vor vielen Jahren Leute, die den Ort ganz genau kennen wollten, es versucht, auf der belressenden Wald= wiese nach dem großen Schaße zu suchen. Aber jedesmal

wurden sie von einem großen, schwarzen Hunde mit unheimlich sunkelnden Augen, dem Wächter des ver=

grabenen Schaßes, verscheucht.

Einem alten Torfgräber aus Fischbach gelang es einst aber doch, einmal daselbst zu graben; denn der unheimliche Wächter mochte seinen Posten auf einige Zeit verlassen haben oder mochte wohl schlafen. wenige Minuten hatte der Mann in der Erde herum= gewählt, da quoll es plöhlich hervor wie lauter Gold= und Silberschaum. Der gesuchte Schatz war gesunden. Wie sreute sich der alte Torfgräber! Schon wollte er die Hand darnach ausstrecken, da vernahm er von drüben her ein lautes Bellen und sieht auch schon, wie der unheimliche Hund zähnefletschend mit gewaltigen Säßen auf ihn zugesprungen kommt. Jetzt gab es für den überraschten Schakgräber kein Besinnen mehr. Er ergriff die Flucht und rettete so sein Leben. Doch ohne jeden Lohn sollte seine Bemühung nicht ge= wesen sein! An der Hacke war von jenem Gold= und Silberschaum immerhin soviel hängen geblieben, daß der arme Torfgräber auf viele Jahre hinaus ein sorgen= freies Leben sühren konnte. Der Schatz aber ruht noch heute in der Erde. Wer ihn doch heben könnte!

### Die "Krigkwiese".

nierhalb des wüssen Dorfes breitet sich nach der Röder zu eine größere Wiesensläche aus, die von den Leuten als die "Krigkwiese" bezeichnet wird. Hier war es, wo nach der Volkssage die Reinhardts= walder an jenem Schreckenstage mit den Hussiten ver=

<sup>\* &</sup>quot;Krigfwiese" soll Kriegwiese bedeuten.

zweiflungsvoll kämpsten und bis auf den letzten Mann erschlagen worden sein sollen. Das Blut wäre gleich Bächlein geflossen. —

Wenn der Nebel auf jener Wiese lagert und der Vollmond sein Silberlicht über den schweigenden Wald ausgießt, dann dringt nicht selten von der Krigkwiese herüber ein Stöhnen und Aechzen. Das sollen die Geister der erschlagenen Reinhardtswalder sein.

#### Der Wilde Jäger.

n dunklen und stürmischen Herbstnächten braust auch durch den Karswald und durch das wüste Dorf der Wilde Jäger oder Berndistrich mit seinem Gesolge. Er kommt von der Massenen herüber, und man hört das Rasen des unheimlichen Herüber, und droben in der Luft. Dann ächzt und stöhnt es auch in den alten Eichen und Föhren, die sich mit ihren Lesten, vom Sturme gepeitscht, sast die Säger mit seinem Eroß durch den Karswald tobend zieht, daß mancher Baum aus der Erde gehoben und niedergeworsen wird. In solcher Stunde istes nicht auf, durch den Wald zu gehen.

### Das Torfgespenst.

ordöstlich vom wüsten Dorse Reinhardtswalde breiten sich die umfangreichen Torslager des Kars= waldes aus. Hier sinden wir die letzten Reste jener großen Urwälder, welche einst unsere Heinat überzogen. Metertief ruht auf weißkiesigem Grunde die kaffeebraune Torsmasse, die in srüheren Jahren von Fischbacher Torsgräbern gestochen und zu sogenannten Torsziegeln gesormt ward. Auch während des großen Weltkrieges

waren zur Zeit der "Kohlenmarken" wieder viele Torf=

gräber beschäftigt.

Un den Torsstichen ist es zu manchen Zeiten gar nicht ganz geheuer. In dunklen Nächten huschen hier gespenstische bläuliche Lichter hin und her, die schon manchen Wanderer erschreckt und irregesührt haben.

— Im Vollmondscheine ziehen ganz eigenartige Nebelgebilde über den Torfbruch hin. Die Torfnixen

mit ihren wallenden Gewändern sollen es sein.

Gefürchtet aber ist das Torsgespenst, das während der Mittagsslunde hier umgeht, besonders an solchen Tagen, an denen die heiße Sommersonne über dem Karswalde steht und die Lust vor Siße slimmert. Dann geschieht es, daß aus den braunen Wasserlachen der Torsstiche eine menschenähnliche Gestalt lugt, die ganz mit Moor überzogen ist. Sowie jemand zu solcher Stunde an den Torsstichen vorübergeht, taucht das uns heimliche Torsgespenst aus dem Wasser auf und hebt seine langen Arme hoch empor, als wolle es den Vorübers gehenden hineinziehen.

Noch nicht lange ist es her! Arnsdorfer Frauen waren im Karswalde gewesen, um dürres Reisig zu sammeln. Ihr Keimweg führte sie durch die Torsstiche. Da erblickten sie das Torsgespenst, das plößlich aus einer Wasserlache auftauchte und die Arme emporstreckte. Laut auskreischend liesen die Frauen davon, und hinter ihnen her hallte das laute Auslachen des Torsgespenstes.

### Das alte Kräuterweib von Reinhardtswalde.

In der Nähe der Reinhardtswalder Mühle wohnte eine alte Frau, die im Rufe stand, mehr zu können, als Brot essen. Ihre mit Schilf gedeckte Hütte stand etwas abseits vom Dorse, ganz am Waldesrand. Ueber der Eingangstür war eine Eule angenagelt, und in der mit allerhand uraltem Hausrate vollgepropsten Stube hausten mit der Alten zwei pechschwarze Raben und eine große schwarze Kahe. Auf einem Brettersims an der Wand standen zahlreiche Fläschchen und Büchsen, gefüllt mit Mixturen und Salben, die das Weib aus den gesammelten Heilkräufern selbst bereitete. Wer in Reinhardtswalde krank war, nahm des Kräuterweibes Hise in Anspruch Aber auch noch in anderen Künsten war die Alse erfahren! Das Kräuterweib verstand sich auch auf die besonderen Kerzleiden der Burschen und Mädchen. Sie braute in der Geisserstunde Mixturen, Liebeskummer zu heilen und entzweise Kerzen wieder zu vereinen.

Das Reinhardtswalder Kräuterweib hatte eine große Kundschaft. Meist kamen die Leute nachts zu ihm, damit sie nicht so sehr den neugierigen Blicken der Leute ausgeseht waren.

Am Tage war das Weib auch selten daheim ans zutressen; denn da streifte es durch Wald, Heide, Feld und Wiesen und sammelte all' die Heilkräuter, die zur Bereitung der Salben, Mixturen und Liebestränklein nötig waren.

Das Reinhardtswalder Kräuterweib ist längst tot, aber ihr Geist irrt noch heute im wüsten Dorse umher. Zuzeiten sieht man am hellen Tage ein steinaltes Weib in gebückter Haltung und gestützt auf einen Krückstock wie etwas suchend durch den Wald schleichen. Scheu weicht es jedem aus und verschwindet dann spurlos.

### Die Insel.

wischen Arnsdorf und Reinhardtswalde breitete sich einst ein seeartiger Teich aus, der "Lange Teich" genannt. Er reichte von der Arnsdorfer Mühle bis an das Teichhaus bei Kleinwolmsdorf. Dort ist heute noch der breite und hohe Damm zu sehen, der das Tal durchquert und den "Langen Teich" westlich abschloß. Im Jahre 1815 wurde der Teich von dem damaligen Rittergutsbesitzer Christian Gotthelf Gutzschmidt in Wolmsdorf trockengelegt und in Wiesenland umgewandelt.

Mitten im "Langen Teiche" \* war eine kleine Insel, auf der ein blockhausartiges Gebäude stand, das in Kriegszeiten als Zufluchtsort diente. Un jene Insel, die der Jinn= und Bleirohrfabrik der Herren Kirch= hoff & Lehr gegenüber im Wiesengelände liegt, erinnert heute ein großer, kreisrunder und mit Erlen und Gesbüsch bedeckter Hügel. Auch Steine des alten Mauer=

werkes sind noch vorhanden.

Nach jener Insel flüchteten beim Nahen der Hussiten Frauen und Kinder aus Reinhardtswalde, wohin sie von den Männern auf Kähnen und Einbäumen gebracht worden waren. Zu ihnen herüber drang dann das Geschrei der Kämpsenden und das Stöhnen der Verswundesen und Sterbenden. Von hier aus mußten sie auch sehen, wie ihr Dorf in Flammen ausging.

Wenn die Röder, die den "Langen Teich" speist und an dem Südrande der Insel hinfließt, einmal Hoch= wasser hat, dann ist das ganze Wiesengelände unter

<sup>\*</sup> Ausführliches über den "Langen Teich" und die Jusel findet man in des Verfassers heimatkundlichem Werk: "Was die Heimat erzählt", S 48—51.

Wasser gesetzt, und man kann sich an solchen Tagen ein Bild von der großen Ausdehnung des verschwundenen

Teiches machen.

Bewohnt war der "Lange Teich" in früheren Jahrshunderfen von Nizen, die oft nach Wolmsdorf und Arnsdorf kamen, wenn dort der Jugend zum Tanze aufgespielt wurde. Gern mischten sie sich in ihren meersgrünen Kleidern unter die Tänzerinnen. Nun sind sie aber in andere Gewässer verzogen. Nur nachts, wenn die Nebelschleier auf den dumpsigen Wiesen liegen und der Mond die Nacht zum Tage macht, kehren jene Nizen und Elsen hierher auf Slunden zurück und wiegen sich auf den weißen Nebelstreisen in lieblichen Tänzen und Weigen. Gespenstisch ragen dann die alten Erlen und Weiden, welche die User der Röder teilweise säumen, aus dem Nebelmeere hervor. Murmelnd zieht die Röder durch den stillen Wiesengrund.

